

## **Le CRDSC offre maintenant un processus de facilitation de règlements**

2 mai 2006 : Le CRDSC offre maintenant un processus de facilitation de règlements

Depuis le 1er avril dernier, le Centre de règlement des différends sportifs du Canada (CRDSC) offre un processus additionnel pour vous aider à résoudre vos conflits : la facilitation de règlements.

À titre de membre de la communauté sportive canadienne oeuvrant au niveau national, vous pouvez dorénavant recevoir l'assistance d'un expert en résolution de conflit gratuitement et à tout moment. Cet expert, une tierce partie impartiale, aidera tous les membres impliqués au différend à régler leur conflit informellement, par voies de communication et de recherche de solutions adaptées au besoins et attentes de chacun. De plus, cet expert vous expliquera les autres options qu'offre le CRDSC dans l'éventualité où la tentative de règlement de conflit ne se conclue pas par une entente à l'amiable.

Pour davantage d'information concernant ce nouveau service et ses conditions d'application, nous vous invitons à consulter la section « Facilitation de règlements » au [www.adrsportred.ca/ressource\\_centre/resolution\\_f.cfm](http://www.adrsportred.ca/ressource_centre/resolution_f.cfm), ou à communiquer avec la facilitatrice de règlements du CRDSC, Me Julie Duranceau, au 1.866.733.7767 ext. 222.

Le CRDSC est une société sans but lucratif non gouvernementale créée par la Loi favorisant l'activité physique et le sport (2003, ch. 2). Elle offre des ressources et de la documentation dans le but de prévenir et éviter les conflits. Lorsque ces derniers ne peuvent être évités, le CRDSC offre des méthodes alternatives de règlement des conflits tels la médiation, l'arbitrage et la méd-arb. Pour en savoir davantage sur les produits et services offerts par le CRDSC, veuillez visiter le [www.adrsportred.ca](http://www.adrsportred.ca)

À bientôt,

Me Julie Duranceau  
Facilitatrice de règlements  
Coordonnatrice du Centre de ressources et de documentation  
Centre de règlements des différends sportifs du Canada (CRDSC)  
Tél : 1.866.733.7767 ext. 222  
Cell. : 514.796.8221  
[jduranceau@adrsportred.ca](mailto:jduranceau@adrsportred.ca)